

# 2ª SECCION

Jueves 7 de enero de 1999

## El Informe

### DIARIO

Venado Tuerto «privatizó» su Secretaría de la Producción

## En un '99 signado por los desacuerdos, la Mesa de Consenso se lanza al desafío de honrar su nombre

Mediante su Secretaría Ejecutiva, el organismo multisectorial cumplirá las veces de Secretaría de la Producción municipal. Apunta a recuperar parte de los empleos perdidos. Asistencia financiera, fomento de la exportación y capacitación del personal para las empresas instaladas junto al apoyo a microemprendimientos productivos, sobresalen entre las estrategias diseñadas por Dario Mascioli. Confiado, el dirigente sostiene que el año electoral que transitamos no entorpecerá el consenso indispensable para el desarrollo de los programas.

A finales del año pasado, las entidades integrantes de la Mesa de Consenso para el Trabajo y la Producción, Municipalidad de Venado Tuerto incluida, resolvieron que la Secretaría Ejecutiva del organismo cuente con un presupuesto y una dedicación acordes a los ambiciosos programas en desarrollo. Así pues, Dario Mascioli se convirtió en un *virtual secretario de la Producción municipal*, un rol que el gobierno de la ciudad mantenía descubierto desde su asunción. Pero mediante el acuerdo alcanzado se subsanó esa falencia, y con acierto, pues la Municipalidad optó por reforzar una estructura basada en cámaras empresariales y entidades intermedias en lugar de diseñar un proyecto propio que, a estas alturas, habría sido interpretado como una vulgar maniobra electoralista a la que la mayoría le hubiera vuelto la espalda de antemano. El propio Dario Mascioli señaló ante **El Informe Diario** que una vez arribados los proyectos de las autopistas y el acueducto en el Parlamento nacional y provincial respectivamente, y mientras los mismos se dirimen en dichas instancias, la Mesa de Consenso conside-

ró importante dedicarse con mayor firmeza a la «producción local». En este sentido, también el Municipio exhibió idéntico criterio y, en la práctica, elevó la renovada estructura al rango de secretaria vinculada a todos los temas de la Producción, mediante la asignación de un presupuesto consistente en un porcentaje de los ingresos municipales en concepto de Derecho de Registro e Inspección (sólo resta que el Concejo Municipal apruebe el proyecto de ordenanza, hoy por hoy atado al tratamiento de la reforma general impositiva). El directivo destacó que la provincia de Santa Fe cuenta con un programa denominado «Municipios Productivos» que alienta la asociación entre las secretarías de la Producción municipales y las entidades intermedias, por lo cual causó muy buena impresión que «en Venado Tuerto la Secretaría de la Producción esté privatizada», precisó.

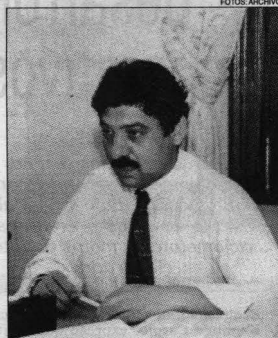
### Hacia una política productiva sostenida

Para dar una idea de la impetuosa necesidad de adoptar una política productiva sostenida, Dario Mascioli apeló a

estadísticas que hablan por sí solas de la preocupante realidad local en materia de **colocación de productos en el exterior**, rubro en el que ciudades de nuestro mismo rango nos llevan varios cuerpos de ventaja. Indicó que muy a pesar de que la exportación asegura la demanda de obra e incluso la incrementa, relevamientos provinciales de 1997 actualizados el año pasado, demuestran que de 100 empresas venadenses encuestadas, de entre 5 y 200 operarios, solamente 8 exportan su producción. Agregó que del mismo censo consultado, casi el 75 por ciento requiere asistencia financiera para su crecimiento; apenas el 50 por ciento está respaldada por soportes informáticos; y sólo el 43 por ciento cuenta con programas de capacitación para mandos medios y personal en general.

### A recuperar los empleos perdidos

Días atrás, el Centro de Estadística e Investigación Regional (CEIR) divulgó un estudio que coloca a la ciudad con un índice de desempleo local del **16 por ciento**. Al respecto, Mascioli evaluó que la cifra tal vez resulte más alta de lo esperable en función del criterio utilizado para la recolección de los datos, pero de todos modos observó que la «tecnificación agropecuaria» causó efectos devastadores en los últimos años, sobre todo en la región, con sus secuelas de expulsión del trabajador rural y su familia hacia una zona urbana que no lo absorbe laboralmente. Además acotó que la «tecnificación industrial» también hizo su aporte al incremento del desempleo en toda la Argentina. Luego puntualizó que la ciudad no debe sentirse a esperar el aterrizaje milagroso de grandes emprendimientos productivos foráneos, sino «atender las necesi-



Dario Mascioli, secretario ejecutivo de la Mesa de Consenso para el Trabajo y la Producción.

sidades de expansión de sus empresas, muchas de las cuales tienen mucho camino por recorrer.

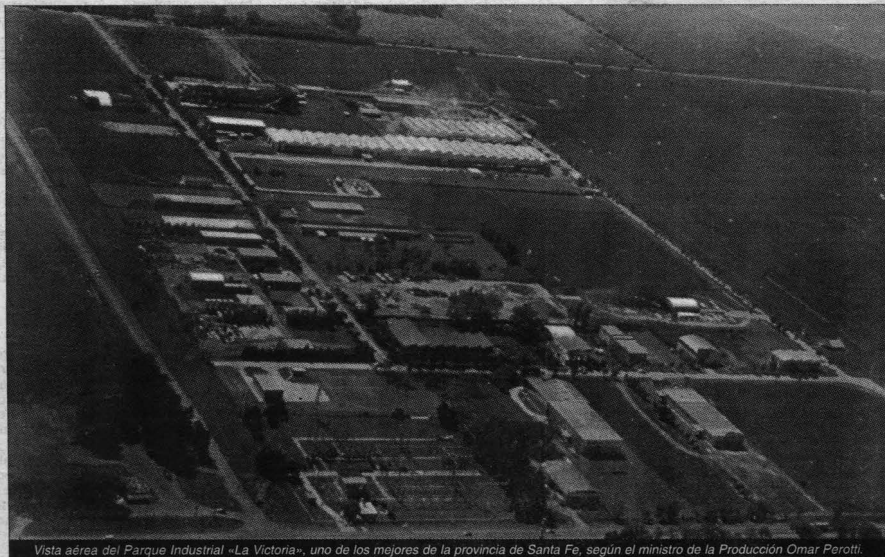
«Nuestra idea fuerza se resume en la **lucha por la recuperación de los empleos perdidos en la ciudad**. Con ese objetivo estamos empeñados en obtener un fondo de asistencia a **microemprendimientos** a partir de subsidios nacionales. Y varios de estos proyectos ya demostraron su viabilidad en la región. Pero también gestionamos **asistencia financiera para las empresas que ya están instaladas**, entre ellas las que necesitan trasladarse al Parque Industrial; y la generación de mayores posibilidades de **exportación**. En este sentido, apostamos a un programa agresivo de rondas de negocios, asistencia a ferias, y otras herramientas como la **capacitación del personal**». Además destacó que existe una política de **promoción industrial** lanzada por la provincia para beneficiar a las nuevas empresas o a las que incrementen su capital en un 20 por ciento con **exenciones durante 10 años** de los tributos a ingresos brutos, sellos, inmobiliarios, patentes y Ley 5.110.

### Año complicado para el consenso

El responsable de la llamante área productiva confesó que «**durante este año será muy difícil hablar de consenso cuando la política partidaria ocupará los primeros planos**». Sin embargo, se esperanzó en que al **menos en ciertas cuestiones estratégicas prevalezca la responsabilidad y la madurez dirigencial**, y en consecuencia sean quitados de los irremediables enfrentamientos que teñirán la campaña electoral prácticamente lanzada con vistas las elecciones municipales. «**Creo que el Municipio, el Concejo y las entidades intermedias comprendieron por igual que las cuestiones de la Producción deben quedar al margen de las discusiones menores**», enfatizó el secretario ejecutivo.

En voz baja, hay quienes admiten su inquietud por el futuro que podrían separarles a las secretarías productivas de Santa Fe y Venado Tuerto eventuales cambios de gobierno a partir de diciembre próximo, pero Mascioli, así como el ministro Omar Perotti en su última visita a esta ciudad, prefirió colocar a los esquemas organizativos y las experiencias realizadas en un escalón superior. «**Podrán cambiar los dirigentes pero no será tan sencillo modificar una forma de trabajo que demostró hechos positivos y que cuenta con el aval explícito de las entidades intermedias y las cámaras empresariales**», manifestó categórico el Arq. Dario Mascioli. «**Con qué fundamentos se podrían frenar los proyectos de información satelital, el laboratorio lacológico o la ventanilla del Banco Santafesino de Inversión y Desarrollo**», planteó interrogante el dirigente del consenso.

Juan Franco



Vista aérea del Parque Industrial «La Victoria», uno de los mejores de la provincia de Santa Fe, según el ministro de la Producción Omar Perotti.

Venado Tuerto

Todo el verano habrá inspectores en las calles

## Continúan desarrollándose los operativos de tránsito

*Están destinados a evitar que los menores conduzcan automóviles y a verificar el estado de escapes en autos, ciclomotores y motos de alta cilindrada.*

El director municipal de Tránsito, Juan Domingo Carpio, expresó que continúan desarrollándose los operativos orientados a controlar el estado de escapes de ciclomotores, motos de alta cilindrada o automóviles que circulan por la ciudad, y evitar que los menores de edad conduzcan tales rodados. El funcionario señaló que si bien no contaba con estadísticas, estimó que al menos 6 ó 7 vehículos por día, de los que detienen los inspectores de Tránsito, son conducidos por menores de edad.

En diálogo con la prensa, Carpio expresó que el tema de los escapes modificados que terminan siendo ruidosos, «constituye una agresión para la comunidad». Y expresó que «controlaremos los escapes durante toda la temporada de verano, a pesar de que hemos notado que ya no circulan tanto aquellos que los habían modificado».

Además indicó que personal de su área estaba abocado a la tarea de hallar a un grupo de jóvenes que tienen como diversión el salir por la noche en un

vehículo con escape que produce un ruido sumamente molesto para aquellos que están descansando. «Esperamos que estos chicos entiendan que lejos de ser una gracia, lo que están haciendo se transforma en un serio problema para quienes tienen que levantarse temprano para ir a trabajar al otro día o a las familias con niños muy pequeños», ilustró.

Con respecto a los menores que conducen ciclomotores, motos o automóviles, señaló que «hay muchos adolescentes que están ávidos de que la Provincia se adhiera a la Ley Nacional de Tránsito, porque así los chicos van a poder obtener el carné de conducir a los 17 años. Pero la experiencia en el mundo indica que ello no es razonable, a excepción de que sólo se le extienda el mismo para habilitarlo a que conduzca vehículos de baja cilindrada».

Por otra parte indicó que con el fin de evitar riesgos mayores, los inspectores proceden al secuestro de unidades. «Nos manejamos de esa manera cuando las unidades se encuentran en condiciones extremas o en situaciones de peligro, por ejemplo cuando son guiadas por personas con alto grado de alcoholemia», explicó.

«Con nuestro personal, tratamos de prevenir que se registren situaciones de mayor peligrosidad en el tránsito», dijo Juan Domingo Carpio.

Guillermo Magallanes

Una buena medida

## Le están cambiando la cara al anfiteatro de la plaza Italia



Obreros municipales, pintando paredes, escalinatas y arcos, para cambiar el aspecto que presentaba el anfiteatro en la plaza Italia.

En los últimos días, una cuadrilla conformada por seis trabajadores de la Municipalidad, están realizando tareas de refacción en el imponente anfiteatro que se encuentra levantado en la plaza Italia.

Los obreros municipales, algunos de ellos pertenecientes al área Parques y Paseos, y otros a Cultura, munidos de los elementos de trabajo correspondientes, le están cambiando la cara al anfiteatro en forma sustancial. Nuevas manos de pintura en sus paredes, escalinatas y arcos, contribuyen en tal sentido.

A pesar de que aún no han finalizado las tareas que emprendieron hace ya casi una semana, la labor que realizaron evidentemente muestra una mejora. El anfiteatro se hallaba con-

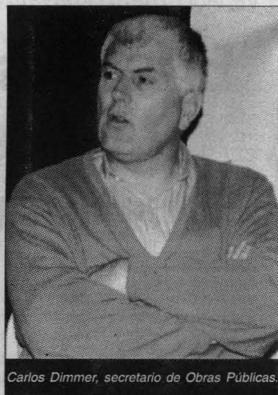
taminado visualmente en alto grado, pues fue elegido como blanco predilecto para la escritura de graffitis. Así, dibujos, palabras obscenas y mensajes de todo tipo, fueron poblando sus paredes en forma desordenada.

Durante todo el '98, el anfiteatro exhibió una pésima imagen. Por ello, el hecho de que se haya decidido cambiar su aspecto, es para destacar. Y los resultados perdurarán, si aquellos adolescentes que se dedican a escribir con pintura en aerosol por cualquier lado, respetan y valoran las obras de infraestructura que son patrimonio de los venadenses.

G. A. M.

## Dimmer se enojó con De Mattía

*El máximo responsable de la Secretaría de Obras Públicas envió una nota al Concejo donde dejó aclarada su posición.*



Carlos Dimmer, secretario de Obras Públicas.

(A.R.G.) - El arquitecto Carlos Daniel Dimmer, máximo responsable de la Secretaría de Obras Públicas y Planeamiento de la Municipalidad de Venado Tuerto, se enojó por las declaraciones del concejal radical Ernesto De Mattía y lo canalizó enviando una nota al Cuerpo deliberativo para dejar claramente establecida su posición. De Mattía había señalado que esta ciudad obtuvo méritos que derivaron en la participación internacional en materia de urbanización y otras cuestiones, citando que el actual secretario de Obras Públicas viajó hace tres años a Barcelona precisamente debido a esos elogios.

Dimmer aclaró enfáticamente que el mencionado viaje fue a Pamplona y no al lugar señalado por el ex intendente, pero además remarcó que fue una gestión de la cartera urbanística provincial y que la situación propuesta de Venado Tuerto (con una ruta nacional dividiéndola, pocos espacios verdes y la ausencia de un plan estratégico, entre otras cosas) fue criticada por los especialistas que formaron parte del panel.

Cabe señalar también que Dimmer es uno de los que personalmente se ocupó de perfeccionar el proyecto de remodelación de la avenida Dr. Luis Chapuis -que data de varios años- y cuando se dispuso a acelerar las ges-

ciones se encontró con el obstáculo ideado por el propio De Mattía planteando situaciones polémicas entre los frentistas. «La obra la hace la Municipalidad de Venado Tuerto, que está más allá de las personas. Dejemos los egoísmos de lado», invirtió en una ocasión el arquitecto y actual funcionario sin encontrar eco favorable en el concejal de la oposición.

Los dichos recientes de De Mattía colmaron la paciencia del titular de la cartera de Obras Públicas y Planeamiento, uno de los miembros del Departamento Ejecutivo Municipal que trata de mantenerse más alejado de la arena política partidaria: «Ya me tiene cansado con tanta mentira», remarcó.

También hubo dos incendios de pastos

## Dos accidentes, tres lesionados

(A.R.G.) - Los bomberos voluntarios de Venado Tuerto debieron atender dos accidentes de tránsito ocurridos en los cruces de las calles Jujuy y Entre Ríos y España y Roca, en la noche del martes y mediodía del miércoles, respectivamente.

De los dos choques el saldo fue de tres personas lesionadas, que en ambos casos tripulaban motocicletas y chocaron contra vehículos de mayor porte. El primero se registró alrededor de las 21 del martes y produjo lesiones de distinta consideración a los hermanos Marcelo y Juan Juárez, de 22 y 24 años de edad, quienes se desplazaban en un ciclomotor Zanella y debieron ser llevados al Hospital «Dr. Alejandro Gutiérrez».

Si bien los hermanos Juárez acusaban golpes y otras lesiones que no revestían gravedad, el traslado de ambos hasta la guardia médica corrió por cuenta de los propios bomberos pues cuando requirieron la presencia de una ambulancia no hubo una respuesta efectiva.

El choque de ayer sucedió aproximadamente a las 16 como consecuencia del golpe que la motocicleta (277 BLC) guiada por Lorena Moyano (24) da contra la camioneta Chevrolet (BSR 859) de doble tracción que era conducida por Cristian Bachneyr, de 19 años, oriundo de la localidad de Canals. La primera se desplazaba por calle Roca y el utilitario hacia lo propio por España. La muchacha fue atendida por profes-

sionales de dos servicios de emergencia médica, perdió circunstancialmente el conocimiento y lo recuperó cuando era atendida en Sanatorio Castelli, donde se indicó que los golpes de la joven no eran de gravedad y la inconsciencia pudo haberse originado en el shock emocional por la colisión.

La labor de los bomberos se completó con serenos incendios de pastizales ocurridos en horas de la tarde de los días martes y miércoles. Las dos emergencias ígneas no tuvieron mayor trascendencia, pero sirvieron para que desde la entidad se recuerde sobre las medidas de precaución que deben adoptar quienes se disponen a la quema de elementos o limpieza de terrenos. A pesar de que hubo algunas recientes lluvias, las altas temperaturas secan rápidamente los pastos y el riesgo se multiplica.

### Semaforización

Correspondientemente, desde la Dirección Municipal de Tránsito se recordó ayer que está casi todo listo para semaforizar el tramo urbano de la ruta nacional 8 comprendido entre las calles Chile y Quintana, una veinticinco cuadras aproximadamente. Los aparatos de señalización luminosa serán aportados por la empresa Supermercados Norte S.A. y forman parte de las condiciones pactadas entre esa firma y la Municipalidad de Venado Tuerto.

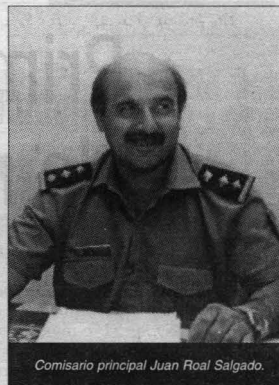
Venado Tuerto

# Intensos patrullajes en la zona céntrica

*Las autoridades policiales de la Unidad Regional Octava insisten en mantener la presencia permanente en la ciudad.*

moviliza por la zona céntrica, especialmente en los bancos.  
*«En estos días que hay mucho movimiento deben estar más atentos que nunca a la posible presencia de individuos que hacen el cuento del tío, a los que se dedican a los engaños, etc. Deben tener especial cuidado los jubilados», reclamó el comisario.*

Moscardo y Salgado coincidieron en hacer individualmente un esfuerzo para las medidas de seguridad que deben comenzar en cada uno y destacaron la acción educadora que encaró la Junta Municipal de Seguridad Urbana distribuyendo un manual en el que se apuntan los principales y elementales cuidados a tener en cuenta.



Comisario principal Juan Roal Salgado.

(A.R.G.) - A partir de la incorporación de una importante cantidad de efectivos destinados a la Comisaría Segunda y al Comando Radioeléctrico, además de otras dependencias con sede en esta ciudad, más las unidades móviles, la Unidad Regional Octava de Policía decidió realizar permanentes patrullajes y la medida está dando buenos resultados.

Las últimas manifestaciones del comisario principal Juan Roal Salgado son una muestra del resultado esgrimido, pues el jefe de la dependencia policial más importante de esta zona balanceó que «gracias a Dios» únicamente se han registrado hechos menores, más allá de los que son totalmente imprevisibles como los casos de homicidio y otros por el estilo.

«Cuando hubo que demostrar la eficacia de la Policía se demostró, aún en los casos más extremos. No olvidemos que se esclareció rápidamente el crimen múltiple que incluyó el homicidio del señor Quiriquino», dijo Salgado. También, en igual sentido, invitó a observar detenidamente que se han disminuido los casos de asaltos más otros que sus autores lo piensan dos veces cuando saben que hay permanentes patrullajes.

El jefe policial estaba en su viaje de capacitación en los Estados Unidos de Norteamérica cuando se produjo el intento de asalto al camión blindado de la empresa Juncadella y se frustró merced el trabajo y la disposición de la Policía de la Unidad Regional Octava. En esa ocasión murió el suboficial Jorge Basiglio.

Esa situación fue tenida en cuenta por el jefe del Comando Radioeléctrico, comisario Carlos Dante Moscardo, quien participó de todo el procedimiento y con la autoridad que ello le otorga pidió la valoración debida para el trabajo de la Policía.

«Todo el patrullaje que ahora se está haciendo nos permite mantener a la ciudad con el grado de seguridad que se pretende», formuló el funcionario, pero al mismo tiempo solicitó la colaboración de la gente que diariamente se

# S.I.P.

Seguro de Ingresos Protegidos

Por Incapacidad, Lesión o Enfermedad

**SI NO PUEDE TRABAJAR...  
¿QUIEN PAGARA SUS CUENTAS?**

SIP es un producto único de BOSTON LIFE que le permite diseñar un plan de protección por invalidez que se adapta a su presupuesto y necesidades.



**JAVIER SEJAS**

ASESOR, PRODUCTOR DE SEGUROS

25 de Mayo 714 Tel: 03462-429600 Fax: 03462-429004 E.mail: jsejas@waycom.com.ar

**EXCELENCIA Y CALIDAD EN SEGUROS**

**BOSTON**

COMPAÑIA ARGENTINA DE SEGUROS S.A.

Una Compañía UNUM



Member HSBC Group



FEDERACION PATRONAL  
Cooperativa de Seguros Limitada  
UN RESPALDO MAS QUE SEGURO



Comisario Carlos Dante Moscardo.

Rufino

# Primera entrega de créditos de recuperación productiva

El titular del MAGIC entregará hoy los primeros préstamos de la línea RECUPRO, en el marco de la reunión de la Comisión de Seguimiento Cuenca Laguna La Pícosa.

El encuentro programado para hoy a las 11, en la Sociedad Rural de Rufino, contará con la asistencia del ministro de Agricultura, Ganadería, Industria y Comercio, Omar Perotti; el secretario de Agricultura y Ganadería, Miguel Ángel Paulón; y funcionarios de la Dirección Provincial de Hidráulica de las provincias de Santa Fe, Córdoba y Buenos Aires. La reunión tendrá como finalidad la presentación de los avances del proyecto para recuperación de la

zona de la laguna La Pícosa, que lleva adelante la Facultad de Ingeniería y Ciencias Hidráulicas de la Universidad Nacional del Litoral. Por otra parte, se realizará la primera entrega de los préstamos otorgados a productores afectados en el marco de la línea de créditos de recuperación productiva (RECUPRO). La entrega de hoy corresponde al primer tramo y, en el caso del departamento General López, comprende 32 solicitudes

por un monto total de más de 176 mil pesos.

## Créditos de recuperación

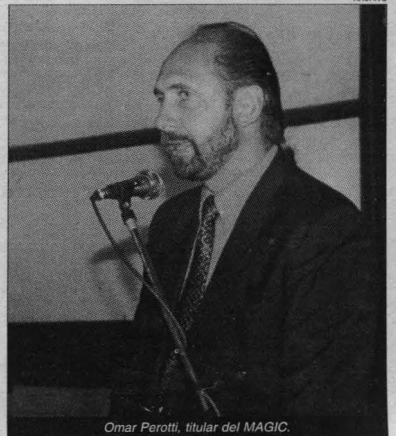
La franja de productores comprendidos en esta línea corresponde a aquellos que no pueden acceder a la otorgada por el Banco de la Nación, pero que superan los límites para ser considerados pequeños productores, y que se beneficiaron con la línea PROEMER.

La asistencia del RECUPRO consiste en aportes, a tasa bonificada por la provincia, de hasta 15 mil pesos para los casos de desastre agropecuario y de hasta 10.500 pesos para los considerados de emergencia. En ambos el plazo se extiende a tres años y con vencimientos anuales.

El crédito es retornable a las asociaciones para el desarrollo, constituidas en cada región, que volverán los fondos obtenidos en nuevos emprendimientos de apoyo a la producción.

El órgano encargado de evaluar y distribuir los créditos es la Comisión de Recuperación Productiva, creada por Ley 11.596 y constituida por representantes del Poder Ejecutivo Provincial y legisladores de ambas cámaras de la legislatura.

Cabe recordar que esta línea dispuesta por el Gobierno provincial está formada por un fondo de 50 millones de dólares aprobado por la legislatura, y que la entrega de hoy corresponde al primer tramo del mismo adjudicado al Banco Comafi.



Omar Perotti, titular del MAGIC.

Villa Cañas

POR ROSANA SIRUR

Convenio con la Cooperativa Eléctrica

## La Universidad Nacional de Rosario traerá una carrera terciaria

Desde hace tres años la Cooperativa Eléctrica de Villa Cañas (COEVCAL) viene trabajando para concretar el anhelo de contar con una carrera de nivel universitario en nuestra ciudad. "Cuando se comenzó a trazar esta idea, los costos eran muy elevados, y ahora, luego del último contacto, decidimos hacer el estudio de factibilidad", indicó Ernesto García, gerente de la entidad. El estudio, que tiene un costo razonable, es realizado por la Universidad Nacional de Rosario (UNR) a través de su Fundación, y esta última por intermedio del Departamento de Estadística de la UNR. "Antes de Navidad se firmó el convenio. El estudio comenzaría a realizarse en la segunda semana de enero y sería entregado a la Cooperativa a fines de abril", adelantó García. Se llevará a cabo un trabajo de campo que contempla un relevamiento socio-económico, y un estudio del perfil económico y productivo no sólo de Villa Cañas sino de toda la región. Estos resultados determinarán si es factible instalar una carrera, si realmente existe la necesidad en la zona y qué carrera será, buscando que no sea alguna de las que se dictan en Venado Tuerto. "Nosotros apuntamos a una carrera que se pueda cursar en la localidad, y que dé la posibilidad a sus egresados de insertarse laboralmente en la región", indicó.

La carrera se cursaría en horario nocturno, permitiendo que quienes así lo necesitan puedan trabajar para costársela. "Es necesario tener presente que no será gratuita, sino que tendrá costo. De acuerdo a como se viene desarrollando en otras localidades, rondaría entre 160 y 200 pesos mensuales", señaló. La duración de la carrera sería de tres años, mientras que su título sería una licenciatura universitaria en la disciplina que surja del estudio. Una vez elaborados los datos que arroje el estudio, la universidad se encargará de establecer los contenidos curriculares. Posteriormente habrá un concurso de docentes en el que podrán inter-

venir profesionales de esta ciudad. Sin embargo, las materias específicas se cubrirían con profesores de Rosario. "Para poder sostener el sistema se dará participación a otras instituciones, porque requiere de un gran esfuerzo y la Cooperativa sola no puede. Si todos esos pasos los damos en sentido correcto, para el año 2000 es muy probable que tengamos una tecnicatura en nuestra ciudad", manifestó García. Las autoridades de COEVCAL pidieron opinión a docentes y profesores cañenses para llevar adelante este proyecto, algunos de los cuales ya se sumaron al mismo, como "Cuqui" Munge y Nora Gavilán que colaboran asesorando a la entidad en la parte educativa. "Luego convocaremos a quienes trabajan en educación en la ciudad para ver como seguimos y para buscar una postura unánime que nos permita trabajar de la mejor forma posible", aseguó García.

## Sistema de hemoterapia

En otro orden de cosas, el gerente de la Cooperativa se explicó sobre el sistema de hemoterapia. "Aún no se han realizado prestaciones, pero en caso de que la comunidad precise sangre, hemoderivados y demás, puede dirigirse a la Cooperativa, ya que hay reservas para emergencias. De esta manera se evitan las molestias que implica conseguir los donadores". El servicio, que funciona desde el 21 de diciembre último, es gratuito, pero no así los estudios necesarios para determinar que la sangre sea apta. Explicó que quienes posean obra social podrán hacérselos a través de sus prestaciones, mientras que quienes carezcan de ella tendrán que abonar los estudios previos para determinar si la sangre porta algún tipo de enfermedad, si es compatible y demás. Por último, el gerente informó que COEVCAL incorporó la cobranza de la cuota societaria del Automóvil Club Argentino (ACA), y que su proyecto es contar con más servicios de esa entidad.

## Ya se palpita el Noveno Encuentro Regional del Mate



Los Nocheros se presentarán en la velada del viernes.

Mañana, a las 21.30, comenzará en Rufino la tradicional fiesta cuyo convocante principal es el mate. Creciendo cada año, este 9º Encuentro Regional del Mate, a beneficio de la Escuela de Formación Socio Laboral, presentará en forma especial en su espectáculo musical a Los Nocheros en su primer día, y al Chaqueño Palavecino en el cierre del domingo. Pero quizás, la noche más especial y cargada de significado sea la del sábado, cuando se reciba por primera vez a la Virgen del Mate y se efectúen los concursos de mates cebados dulces y amargos, tanto para niños como para adultos, y el concurso de mate artesanal. Al igual que en las ediciones anteriores, no faltarán las artesanías que acompañan este evento que nació en el programa radial "Fogón Domingero" y que trata de mantener la esencia principal del mate, símbolo de amistad y tradición. El principal organizador de este encuentro, Félix Contreras, y la comisión copropietaria de la institución beneficiada se encuentran trabajando y verificando los últimos detalles para que la fiesta sea plena, a la vez que esperan el apoyo del público de la zona.

El espectáculo se abrirá cada noche a las 21.30. La jornada de apertura constará de la bendición del festival y artesanías, y palabras a cargo de la subsecretaría de Educación y Cultura Municipal y de Contreras. Luego de los fuegos artificiales, los primeros en actuar serán Ceibal Dúo y el Ballet «Imágenes de Mi Tierra» conjugados en la Chamarrita de los Materos. Les seguirán, en este orden, Brios Tres, Dúo Golondrina, Los Nocheros y el «Ballet Raíces de la Patria». Para la segunda jornada, el escenario presentará al Ballet «Bailar con Alma», Los de la pena (dúo), Los Kakuy, Tito Blanco (Bahía Blanca), Trio Diamante, Ballet «Huellas Argentinas», Conjunto Chamamecero Armonía Litoral, Adrián Maggi, Voces de Provincia, y Ballet «Raíces de la Patria» (Mendoza). En la última noche, se presentarán el Grupo MIRA (Músicos Independientes de Rufino), Voces Saucenas, Ceibal Dúo y Ballet «Bailar con Alma». El cierre estará a cargo de El Chaqueño Palavecino. En el final, con las entradas del festival, se sorteará un automóvil 0 kilómetro.

Venado Tuerto

Ejemplar actitud de dos familias

# En el Fonavi-Municipal los chicos tuvieron su gran fiesta de Reyes



JUAN BUSTOS

Los chicos y los organizadores, compartiendo la fiesta de Reyes en el barrio Fonavi-Municipal.

Ayer por la tarde, más de 600 chicos que viven en el barrio Fonavi-Municipal, festejaron el Día de Reyes a lo grande. Los niños, acompañados por sus madres, coparon un terreno que se encuentra ubicado en calle Aufranc al 400, entre Saavedra y España, donde los integrantes de dos familias los agasajaron con jugos, helados, el sorteo de gran cantidad de juguetes y la presentación de números artísticos.

En el Fonavi-Municipal, en un clima de auténtica alegría, los Reyes Magos no fueron tres, sino cuatro: Eduardo Paulovich acompañado por su esposa Mabel Laspina, y Claudio Oyola junto a su señora, Sandra Pasquale.

Ellos unieron voluntades y volcaron su esfuerzo hacia un importante objetivo: festejar con los chicos del barrio el Día del Niño en agosto, y el Día de Reyes en enero. Y en silencio, sin objetivos político-partidarios ni intereses de ningún tipo, únicamente con el fin de dibujar sonrisas en los rostros de los pibes, desde hace 10 años vienen organizando eventos como el de ayer, cada vez con más trascendencia.

*«A este tipo de fiestas para los chicos las comenzamos a hacer en un garage. Pero a medida que pasaron los años tuvimos que buscar otros lugares, como plazas o terrenos, porque lo que organizábamos cobró difusión y cada vez fueron más los niños que se acercaron»,* explicó Paulovich. Tras indicar que *«todo lo hacemos a pulmón»*, señaló que brindaron sus aportes las empresas Daniel Young e Hijos, Cañón-Imbert Agropecuaria, Agua y Soda López, Gualarte Hnos, el Taller Mecánico de Carlos Pérez, entre otros. También agradeció la presencia de los grupos musicales Cristal, Titanium, Los Kimbaya y Oscar Cardoso.

En tanto, Sandra Pasquale comentó que *«tratamos de organizar esta fiesta para los chicos, con esfuerzo propio, la colaboración de un grupo de amigos y de firmas comerciales»*. Y aclaró: *«Lo que hacemos no responde a ninguna ideología política. Simplemente nos reunimos los dos matrimonios y realizamos esta fiesta para los chicos, que pensamos seguir haciéndola en el futuro»*.

Guillermo Magallanes

## Melchor, Gaspar y Baltasar también pasaron por el barrio San Vicente



JUAN BUSTOS

Los Reyes Magos, Melchor, Gaspar y Baltasar, pasaron ayer por la ciudad e hicieron un alto en el Centro Periférico de Salud del barrio San Vicente. Allí, repartieron juguetes -donados por la firma Essen Aluminos S. A.- y

zapatillas para los niños del sector. Los pequeños compartieron un momento de inmensa alegría, junto a sus padres y las mujeres que integran la comisión vecinal, presidida por María de Medel.

## En la Colonia Municipal, los chicos desplegaron su destreza



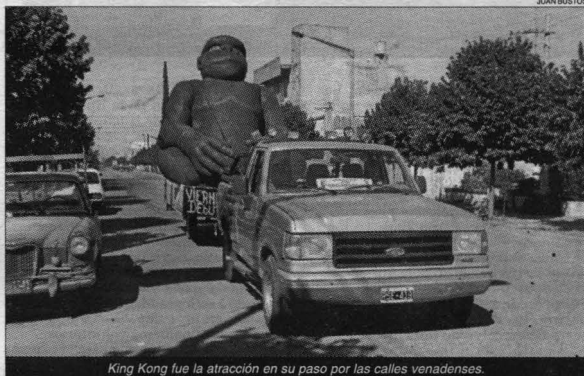
JAMIER CEBRERO

Más de 450 chicos de reunieron cuando caía la tarde, en el playón del parque municipal «General Manuel Belgrano», para celebrar el Día de Reyes. Guiados por los profesores que participan de las actividades de la Colonia Municipal -cuyos directores son Mónica Panfili y Roberto Mora- los niños llevaron a cabo distintos números artísticos, donde desplegaron su destreza con diferentes elementos, co-

mo pelotas, bastones, sábanas, entre otros.

Un marco imponente de público pudo disfrutar de un evento de carácter deportivo y recreativo que se desarrolló en un clima donde se combinaron los aplausos, el colorido y el movimiento de los pequeños que protagonizaron los esquemas, para redondear un momento pleno de felicidad.

## King Kong paseó por las calles de la ciudad



JUAN BUSTOS

King Kong fue la atracción en su paso por las calles venadenses.

Ayer, King Kong copó las calles de Venado Tuerto. Pero el simio gigante no sembró el terror ni destruyó edificios. Muy por el contrario, viajó tranquilamente amarrado a una camioneta y fue el centro de atención de todas las miradas.

El muñeco de grandes dimensiones que representa a uno de los personajes in-

olvidables que originó la pantalla grande de Hollywood, es transportado por distintas arterias venadenses. Se trata de la original promoción que está realizando el circo de los hermanos Jorge y Cristian Servian, que este fin de semana estará enclavado en Jorge Newbery y Monteagudo.

**BULONES DE ACERO INOXIDABLE Y BRONCE**

**EL ORIENTAL**

FABRICA DE CORTINAS Y BARRALES BULONERIA Y TORNILLERIA

SAE - USS - WHIT - MILMETRICO - BRONCE - REMACHES POP

**J.B. ALBERDI Y J.B. JUSTO**

Tel. 35325 - Sábados a la tarde abierto.

**RIEGO**

Parques y jardines  
Campos de deportes  
Por goteo, aspersión, microaspersión.

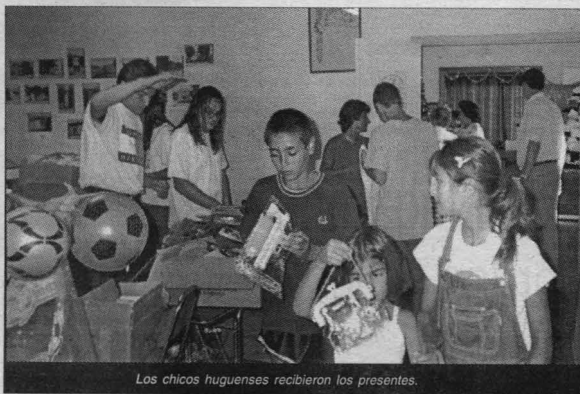
**ZANJADORA**  
Controladores automáticos

La Casa del Instalador  
Estrugamou 1859 - Telefax: 22953  
Tel. 36350 - Sáb. abierto todo el día

# Los Reyes Magos no se olvidaron de los chicos de la región



Una multitud se congregó frente a la Comuna de Hughes.



Los chicos huiguenses recibieron los presentes.

**San Gregorio (Gregorio Sogno).** La muy buena inquietud de todos los años de la Comuna de San Gregorio se repitió el pasado 5 de enero cerca de la medianoche. Por calle Sarmiento, frente al Club Puerto, montado en tres caballos, llegaron Melchor, Gaspar y Baltasar. Los niños, entre incrédulos y escépticos, pronto los rodearon para recibir sus saludos. Este hecho, para los más pequeños, se constituyó en la realización de la hermosa ilusión que esperan durante todo el año. En el salón de actos del Colegio «Divino Maestro», los Reyes Magos distribuyeron regalos a cerca de mil chicos. En definitiva, esta es una muy sana ilusión que se mantiene. Al ver esas tres figuras que representaban a los Reyes Magos, mentalmente también le pedimos por nuestra comunidad; no pedimos el oro de las alforjas, sino trabajo para nuestra gente, para que pueda llevar el pan de cada día a sus hogares y ese sea el mejor regalo.

**Hughes (Nadina Gavazzi).** En vísperas de la Festividad de la Epifanía del Señor, la Comuna de Hughes realizó la tradicional entrega de juguetes. Cabe recordar que los bonos para que los chicos de entre 0 y 11 años accedieran al obsequio fueron retirados con días de anticipación. El martes por la tarde, la ansiedad hizo que alrededor de 1100 chicos se instalaran frente al edificio comunal una hora antes de la prevista para el reparto. La cuota de magia fue dada por la aparición de los Reyes Magos, que se desplazaban en un sulky escoliado por el coche de los bomberos voluntarios. Estuvieron a cargo de esta actividad los integrantes de la Juventud Radical y de la Comisión de Cultura. La Comuna agradece la colaboración de los integrantes de la Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días, quienes oficiaron de reyes e hicieron que los niños ingresaran ordenadamente.

## Breves Regionales

### SAN EDUARDO Festival a beneficio

El próximo sábado, desde las 21, en el salón comunal, el Centro de Salud realizará el festival «San Eduardo le Canta al País», en el que participarán artistas locales, de Sancti Spiritu y de María Teresa, con las actuaciones especiales de Cristian Guiducci, Raúl Ojeda y Omar Jarque. También actuará un ballet de tango.

### SANCTI SPIRITU Robo de un tractor

El 4 de enero, personal de la Estación «El Abolengo» denunció la sustracción de un tractor Deutz 4200. El hecho, aparentemente, fue perpetrado el 1 de enero. El tractor fue recuperado por la policía de Bombal, que lo encontró en un campo de su jurisdicción.

## Sancti Spiritu

Por ANA MARIA SANCHEZ

# El pesebre viviente reunió a la comunidad



La comunidad católica de Sancti Spiritu culminó los festejos de navidad el 25 de diciembre, a las 22, con un pesebre viviente organizado por las comisiones parroquiales y en el que intervinieron los niños de catequesis. En la puerta de la parroquia «Santa Teresita» se montó el espectáculo. La gran cantidad de público que asistió pudo apreciar desde la anunciación del Angel Gabriel a María hasta la visita de los Reyes Magos. Los diferentes cuadros se fueron desarrollando acompañados por un relato explicativo y con la música de la Misa Criolla.

De manera sencilla se vivenció el nacimiento de Jesús. Para los cristianos, este es el recuerdo de que hace 2 mil años nació en Belén el Salvador, y la exigencia de crecer, de seguir luchando para que todas las personas sean respetadas en su dignidad de Hijo de Dios, de ser más fraternales y solidarios, y de esta forma construir un mundo más justo. Después del pesebre apareció Papá Noel, quien repartió golosinas a los niños presentes, los cuales siguieron sus pasos con mucho entusiasmo y alegría.

## Firmat

Por JACQUELINA DI MELLA

# La Jazz Band grabó su CD «Una Noche en New Orleans»

La tradicional Jazz Band de la ciudad de Rosario, que cuenta con doce años de actuación, a fines del '98 sacó a la venta un disco compacto denominado «Una Noche en New Orleans». En esta banda participan los firmatenses Enrique Agüero en trombón y Gabriel Alustiza en piano, y Alberto Manera (saxo, flauta travesera, clarinete y arreglos musicales), Bambi García (bajo), Miguel Sartori (tuba), Jacinto Flores (percusión), Ricardo Stepanich (violín), Hugo Marell (clarinete) y Mariano Meneghini (tompeta). El CD cuenta con 16 temas, que son sólo una parte de la producción de esta banda. Las excelentes interpretaciones que contiene este material discográfico son una invitación al deleite. El ejecutar temas con instrumentos de jazz requiere de estudio y práctica, pero interpretar un tema tradicional de los negros es algo mucho más difícil, ya que se necesita poseer la creatividad de los

solistas y saber colocar la improvisación a tiempo. El conocimiento de estos requisitos musicales, la cuota personal capaz de motivar al público y, lógicamente, el sentimiento por el jazz, son las cualidades que caracterizan a la banda rosarina. En diálogo con esta corresponsalia, Enrique Agüero afirmó que el grupo vive cada noche del espectáculo como la última. «Se ponen todas las ganas para armar el show, como si realmente se estuviera en New Orleans», dijo. Agüero, uno de los primeros integrantes de la Banda Municipal de Música local, en cada lugar donde actúa la tradicional Jazz Band, con su trombón, representa a la ciudad de Firmat. Por su parte, el joven Gabriel Alustiza, quien en este CD participó en piano, puso de manifiesto el promisorio futuro que se le presenta por su esfuerzo constante y su gran capacidad.

# Mañana se entregarán los premios del concurso navideño

El intendente Valentín Presecán, a través de la Secretaría de Gobierno, expresó que luego de la evaluación que realizó el jurado designado para tal fin, mañana se entregarán los premios a los ganadores del Concurso de Arreglos Navideños, en el hall central del Municipio, a las 20. El certamen, que fue organizado por la Municipalidad de Firmat, una vez más contó con gran adhesión de la comunidad. Desde que en Firmat se realizan estos concursos se puede observar que los frentistas ponen un mayor empeño por decorar sus viviendas o los árboles que se encuentran frente a ella. Los comerciantes no se quedan atrás, ya que con esmero arreglan sus vidrieras. Poco a

poco el concurso se está convirtiendo en algo tradicional; la gente espera ansiosa las fiestas de fin de año para efectuar un trabajo lo más prolijo y hermoso posible, y poder participar del certamen municipal.

## Premios

Se entregará primer y segundo premio a los rubros mejores vidrieras de comercios, mejores frentes de viviendas, y arbolitos que se encuentran en el exterior de las casas. Los premios serán un televisor color con control remoto (primero) y un ventilador de techo (segundo). Se entregará uno de cada uno para cada rubro.

María Teresa

Por JORGE ZEBALLOS

## Las damas del Costurero comunal despidieron el año



Las asistentes al Costurero brindaron en el propio local.

Durante todo el año pasado funcionó el Costurero Comunal, una iniciativa que nació de las madres que no pueden vestir dignamente a sus hijos. Allí aprendieron a coser, bordar, refaccionar y confeccionar nuevas pre-

das, siempre con el único fin de mejorar la vestimenta de sus familias. Todas las damas que concurren al costurero se reunieron en el local para despedir el año y brindar juntas por un venturoso 1999.

## Continúa a paso firme la obra de agua potable



La obra de agua potable crece día a día.

El pasado noviembre comenzó a realizarse la obra de agua potable para María Teresa. El plazo de ejecución está previsto en doce meses. Los trabajos que se están llevando a cabo en esta primera etapa son tres: Captación e Impulsión, Reserva, y Red de Distribución Domiciliaria.

La próxima etapa, denominada Tratamiento, se llevará a cabo una vez finalizados los trabajos en la planta -la construcción de los dos tanques de almacenamiento y el tanque elevado-, los cuales se concretarían en el mes de junio. Casi la totalidad de la comunidad

apoya la obra. Esto se refleja en la cantidad de vecinos que la comen- zó a pagar, y en plazos muy cortos. Hasta el momento se colocaron 4 mil metros de cañería de distribución y ya se terminaron 200 conexiones domiciliarias. Además se hormigonó el piso de la cisterna de agua cruda y actualmente se arma el encofrado que permitirá luego levantar las paredes.

Para el mes de febrero próximo se prevé la perforación de los cuatro pozos y la colocación de las cuatro electrobombas que ya están acopiadas en la Cooperativa de Servicios Públicos de María Teresa.

Chabás

## La Secretaría de Producción comienza el '99 con varios proyectos

*El accionar de este departamento de la Comuna fue rico en la concreción de proyectos durante el año pasado. Algunas de las metas propuestas para el '99 son la construcción de una playa de camiones y la apertura de una sucursal del Banco Nación.*

El titular de la Secretaría de Producción de la Comuna de Chabás, Osvaldo Salomón, elaboró un informe con lo realizado durante el período 1998.

En el mismo, Salomón señala que se encuentran en funcionamiento los proyectos productivos de Arándano (Blueberry) -fruto que se piensa exportar, ya que es un producto en contraestación con el hemisferio norte- y de Hierbas Aromáticas, que es la producción agropecuaria alternativa de menta y orégano, para vender en el mercado interno.

Por otra parte, los proyectos productivos en evaluación son: Depostadero de cerdos; proyecto que pretende la reconversión de producción porcina y la instalación de un frigorífico para depósito de cerdos en Chabás. Para su implementación se gestionó un crédito al Ministerio del Interior.

Huerta: proyecto de producción de verduras y hortalizas. Busca cubrir el mercado regional y avanzar progresivamente en la generación de productos orgánicos para penetrar en mercados más exigentes.

Tornaría: proyecto de ampliación y construcción de la parte edilicia.

Fábrica de cabinas: proyecto nuevo para construir cabinas de tractores y casillas rodantes.

Los proyectos aún en elaboración refieren a:

Fábrica de galletitas: proyecto nuevo para comprar un horno y máquinas de elaboración.

Fábrica de masitas: proyecto de ampliación que contempla la incorporación de un horno nuevo. Se busca aumentar el capital de trabajo.

Fábrica de sillas: proyecto de cambio de firma y ampliación, con la finalidad de obtener un mejoramiento en la producción y aumentar la producción.

Fábrica de galpones: proyecto para la ampliación y construcción edilicia.

Tostadora de girasol: apoyo crediticio para la construcción de maquinaria y empaquetadora.

### Actividades realizadas

Las actividades desarrolladas por la Secretaría de Producción son varias. Salomón detalla que se realizaron gestiones ante ENRESS, SPAR, ENOHSa y demás organismos de asesoramiento, para construir cloacas en la localidad; se sancionó una ordenanza regulando el expendio y la aplicación de fitosanitarios; auspició un Curso de Capacitación Comercial organizado por el Centro Económico de Chabás; se entregaron becas; se organizó una charla a cargo de las autoridades del Banco de la Nación Argentina sobre créditos para vivienda y proyectos diversos; y se participó de las Jornadas



Osvaldo Salomón, secretario de Producción comunal.

de Trabajo Ser Exportador (PYMEX-PORTA).

Además, la oficina de Comercialización y Comercio Exterior presentó el Plan de Trabajo 98, con el asesoramiento de la licenciada Verónica Brecciaroli y la instalación de una base de datos para consulta.

Otro de los importantes logros fue la incorporación de la Comuna de Chabás y vecinas a la región del Gran Cono Urbano de Rosario. De esta forma la localidad accede a la financiación de proyectos regionales mediante créditos internacionales.

También organizó varias charlas más de sumo interés para el ciudadano chabásense, tuvo una destacada actuación en la Expo Chabás '98, se ocupó de elaborar una nueva ordenanza tributaria y tarifaria a fines de incluir a todos los comerciantes locales, que fue presentada por el contador Fernando Vigo ante asesores impositivos.

### Proyectos en vías de resolución

Uno de los más importantes es el proyecto de la Estación Transformadora 132. Desde junio, conjuntamente con Aceitera Chabás y la Cooperativa Eléctrica, se llevaron a cabo diferentes gestiones para conseguir la instalación de E/T/132 o en su defecto, que se repare la línea Casilda - Chabás. Después de una visita de directores de la EPE, se obtuvo la refacción de la línea y el compromiso de un aporte de fondos por parte de la EPE, para instalar el transformador.

Salomón también expresa que se llevaron adelante tratativas ante el Congreso Nacional -que derivaron al Fondo Nacional de las Artes-, para comprar la Casa de la Cultura con la finalidad de evitar su demolición. A pesar de la aprobación del trámite, el pago no pudo ser concretado por las restricciones presupuestarias dispuestas por el Gobierno Nacional. El mismo se retomará en febrero de 1999.

Además, se está tramitando el traspaso definitivo de terrenos del ferrocarril a la Comuna de Chabás; se elevó al gobernador de Santa Fe una solicitud de subsidio para cubrir los gastos de construcción de una playa de estacionamiento; y se gestiona la apertura de una Sucursal del Banco Nación.

## FUTBOL

### Sudamericano Sub 20

# Argentina busca ganar protagonismo ante Ecuador

La selección de Pekerman enfrenta esta noche a las 22.10 a los ecuatorianos por la segunda fecha del Grupo A.

**MAR DEL PLATA.** (Télam). Con la consigna de repetir la goleada de la primera fecha, aunque pensando en mejorar el nivel de juego, el seleccionador argentino de fútbol Sub 20 enfrentará hoy desde las 22.10 a Ecuador, en el estadio Mundialista, por la segunda fecha del Grupo A. El partido será arbitrado por el brasileño Carlos Simón, secundado por su compatriota Hilton Rodríguez y por el uruguayo Fernando Cresci. Pese a la goleada registrada en el compromiso inaugural frente a Venezuela (4-1), el cuerpo técnico pretende que en este segundo partido el equipo sea más constante. A José Pekerman le preocupa la confusión y el desorden que tuvo el equipo durante los primeros 45' del juego con



Pablo Aimar no demostró todo lo que de él se esperaba en el debut ante los venezolanos.

los venezolanos. Por esto, la principal apuesta del cuerpo técnico argentino pasa por reforzar el aspecto anímico de los jóvenes jugadores. Argentina debe entender que el hecho de jugar de local es un elemento a favor, y no un factor de presión. Los dirigidos por Pekerman deben encontrar el equilibrio: no subestimar a los rivales, aún cuando sus técnicos consideren que el equipo local es el favorito a quedarse con el primer puesto del torneo. Argentina tendrá en Ecuador a un rival que se replegará a esperar en su campo y que apostará a jugar de contragolpe; para ello cuenta a su favor con jugado-

res veloces y de buena contextura física en relación con sus pares del resto de los seleccionados. Otra de las armas del seleccionado ecuatoriano es el buen juego aéreo, tanto en función defensiva como ofensiva. En este aspecto se destaca el capitán Carlos Hidalgo. Ganar es fundamental, además, porque en los dos últimos partidos Pekerman tendría margen para probar nuevas variantes de cara a los difíciles compromisos que lo esperan en la segunda etapa.

## Perú debuta ante la herida Venezuela

**MAR DEL PLATA.** (INFOSIC). El seleccionado Sub 20 de Perú hará su presentación hoy en el campeonato Sudamericano de la categoría, cuando enfrente a la herida Venezuela, en el partido apertivo del choque entre la Argentina y Ecuador, por el Grupo A. Perú es toda una incógnita, porque si bien presenta en su plantel varios jugadores con experiencia en la primera división del campeonato incaico, el equipo que conduce Juan Carlos Oblitas no ha tenido una buena preparación para este certamen, como si la tuvieron el resto de los participantes. Por su parte, Venezuela deberá sobreponerse al golpe que significó el debut ante la Argentina, que tras iniciarse con un sorpresivo 1-0 terminó en una goleada 1-4 ante los anfitriones.

### Perú Venezuela

Perú	Venezuela
Benavidez	Vega
Prado	Tiscano
Larrosa	Villafra
Araujo	William Pérez
Alvarado	Lanken
Mario Gómez	Mea Vitalli
Casas	Chazón
Luis Cordero	Seguera
Restegui	Ricardo Páez
Balbin	Arango
Ascovy	Figueroa
DT: Juan C. Oblitas	DT: Lino Alonso

Estadio: Mundialista de Mar del Plata.  
Arbitro: Felipe Russi, de Colombia.  
Hora de inicio: 20. Televisión: TyC Sports.

### Argentina Ecuador

Argentina	Ecuador
Costanzo	Villafuerte
Grabinski	Ordoñez
Roldán	Torres
Milito	Ayovi
Duscher	Padilla
Cambiasso	Mejía
Rivarola	Corozo
Montenegro	Cortez
Aimar	Borja
Peralta	Chedraui
Galletti	Bonita
DT: José Pekerman	DT: Carlos Torres

Arbitro: Carlos Simón (Brasil).  
Estadio: José María Minella.  
Hora de comienzo: 22.10. Televisión: TyC Sports.

## Casi a media máquina, Brasil goleó a Bolivia

**TANDIL.** (Télam). - Apenas por la superior calidad de su plantel y sin exhibir un aceitado juego colectivo, Brasil derrotó anoche a Bolivia por 4-0, en un segundo partido de la jornada inicial del Grupo B del campeonato Sudamericano Sub 20. Los tantos del conjunto conducido por Toninho Barroso fueron marcados por los volantes Eriberto y Lincoln, a los 4' y 59' del primer tiempo y por el lateral Fabio Aurelio y el delantero Edú, a los 31' y 45' del segundo. El seleccionado brasileño no necesitó más que cuatro minutos para imponer su mayor jerarquía individual en el marcador: Eriberto (mediocampista de Bologna de Italia) despachó un remate violento desde fuera del área y la pelota traspasó la endeble resistencia de Carlos Arias para decretar la apertura. El gol relajó a los jugadores brasileños, quienes sabiéndose superiores a sus adversarios no forzaron el desarrollo y sólo se dedicaron a controlar el balón, lateralizando el juego, liquidando el pleito cuando se lo propusieron.

### Brasil ..... 4 Bolivia ..... 0

Brasil	Bolivia
Julio César	Arias
Maricá	Ribeiro
Fernando	Roldós
Rafael	Viera Ortiz
Fabio Aurelio	Becerra
Ferrugem	Peña
Eriberto	Justiniano Garcia
Matuzalem	Jaramillo
Lincoln	Sómer Lanza
Ronaldo	Arivaldo
Rodrigo Grai	Aguilera
DT: Toninho Barroso	DT: Dvidio Messa

Goles: P.T.: 4' Eriberto (BR) y 39' Lincoln (BR). S.T.: 31' Fabio Aurelio (BR) y 45' Edú (BR). Cambios: S.T.: antes del inicio: Juan Grass y Ronald Gutiérrez por Juan Aguilera y Wilder Arévalo (BO). 22' Rocha por Ferrugem (BR); 24' Danilo Eterovic por Luis Ribeiro (BO); 25' Edú por Lincoln (BR); 31' Emerson por Rodrigo Grai (BR). Incidencias: S.T.: 38' se retiró lesionado Justiniano García (BO). Arbitro: Jorge Torres (Perú). Cancha: Estadio Municipal General San Martín (Tandil).

## Con lo justo, Uruguay venció a Colombia

**TANDIL.** (Télam). - El seleccionado uruguayo Sub 20 de fútbol puso en marcha con éxito su camino en el torneo Sudamericano de la categoría, al vencer por un ajustado 1-0 al de Colombia, en un partido que tuvo algo de brillo en la primera parte pero sembró igualmente varios interrogantes en el ganador. El único tanto uruguayo fue conseguido a los nueve minutos del primer periodo por el delantero Javier Chevantón y le permitió al conjunto entrenado por Victor Púa garantizarse el primer lugar de las posiciones al cabo de la primera jornada en el Grupo B, que también integran Brasil (también puntero), Bolivia y Paraguay.

### Posiciones

Grupo B									
Equipos	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	DIF.	Pts.	
Brasil	1	1	0	0	4	0	+4	3	
Uruguay	1	1	0	0	1	0	+1	3	
Colombia	1	0	0	1	0	1	-1	0	
Bolivia	1	0	0	1	0	4	-4	0	
Paraguay	0	0	0	0	0	0	0	0	

### Uruguay ..... 1 Colombia ..... 0

Uruguay	Colombia
Carini	Barnientos
C. Dias	Asprilla
Carrolo	Orozco
Sorondo	Mera
Pellegrin	Benítez
Machado	Leal
D. Pérez	A. Pérez
Sarkisian	Vargas
Albermagger	Ferreira
Chevantón	Gil
Forlán	Victoria
DT: Victor Púa	DT: Duilio Miranda

Gol: P.T.: 9' Chevantón (U). Arbitro: Felipe Russi, de Colombia. Cambios: P.T.: 24' Pousso por Sarkisian (U). S.T.: al comenzar: Molina por Vargas (CO); 10' Ligera por Forlán (U); 29' Macaluso por Chevantón (U). Estadio: Municipal San Martín, de Tandil. Arbitro: Angel Sánchez, de Argentina.

### Próxima fecha:

(2da., el viernes 8 de enero)

Paraguay vs. Bolivia (a las 20)
Brasil vs. Colombia (22.10)

Libre: Uruguay

FUTBOL

# Bielsa sigue moldeando el equipo

Con un nuevo entrenamiento, el seleccionado argentino de fútbol continuó ayer su preparación de cara a los primeros compromisos amistosos de la era Bielsa.



La 'armada boquense' de la selección en un descanso. Arriba: Ibarra, Palermo y Barros Schelotto, abajo Samuel y Cagna.

**B**UENOS AIRES. (Télam). Mientras crece poco a poco la expectativa por el debut del seleccionado argentino bajo la conducción de Marcelo Bielsa, el conjunto nacional realizó ayer nuevos movimientos físicos y tácticos, con los que el flamante entrenador intenta moldear el equipo que jugará frente a Venezuela el 2 de febrero.

Si bien Bielsa ya confirmó su esquema de juego (con cuatro hombres en la defensa, un volante de marca, uno intermedio, otro ofensivo y tres atacantes), todavía se desconocen los nombres de los jugadores que integrarán el equipo titular, aunque las especulaciones ya dan vuelta por las cabezas de todos. Germán Burgos en el arco, Leonardo Astrada como volante de contención, Marcelo Gallardo volante ofensivo y Martín Palermo como centroatacante, parecerían que tienen su lugar asegurado entre los once titulares.

Sin embargo, Bielsa se mostró en varias oportunidades -y lo señaló el martes en la conferencia de prensa- amigo de la flexibilidad de los esquemas, por lo que aguardará hasta último momento -tal es su costumbre-, la confirmación de los que saldrán a la cancha. Pero mientras tanto, todos los jugadores continuaron ayer con la preparación para el trascendental debut, programado para el 2 de febrero frente a Venezuela, dirigido por el argentino Omar Pastoriza.

El plantel trabajó durante la mañana en el predio de Ezeiza desde las 8 de la mañana y por espacio de dos horas y media.

Durante ese lapso, el equipo trabajó en dos grupos: uno -a cargo de Bielsa-, realizó movimientos tácticos y técnicos que incluyeron definición en ofensiva y movimientos defensivos.

El otro grupo -con el profesor Luis Bonini a la cabeza-, efectuó trabajos de preparación física, especialmente para desarrollar la capacidad aeróbica. Recién por la tarde, el plantel realizó un poco de fútbol, bajo la atenta mirada del ex técnico de Vélez y del Espanyol de Barcelona, quien detuvo el partido en varias oportunidades para dar indicaciones a los protagonistas.

Los jugadores continuarán concentrados y bajo esta forma de trabajo hasta el sábado al mediodía, para regresar a

Ezeiza el domingo a la noche. El seleccionado argentino ya tiene programado el cronograma de partidos desde ahora hasta la Copa América, que se jugará a fines de junio de este año en Asunción. Según lo confirmó el propio Bielsa, el debut será el 2 de febrero frente a Venezuela, mientras que el 8 del mismo mes se jugará frente a México, en Estados Unidos. Además, el 31 de marzo se realizará un partido frente a Holanda, en Amsterdam, en el que se presentarán los jugadores que se desempeñan en el fútbol exterior; en tanto, durante el mes de junio, previo al comienzo de la Copa América, se jugarán dos encuentros frente a rivales a designar. Antes de ayer, durante la primera con-

ferencia de prensa ofrecida por Bielsa como entrenador del seleccionado argentino, éste se mostró preocupado por la calidad de sus rivales.

*«Queremos jugar siempre con equipos que sean potencias, es decir contra los mejores del mundo. Evidentemente, sin querer subestimar a nuestros futuros rivales, ese principio de jugar contra las potencias no se cumple en el caso de los dos primeros encuentros»,* dijo el entrenador argentino.

De todas maneras, Bielsa intentó bajar los decibeles de su queja (*«necesitábamos jugar y era imposible acceder a rivales como los que pretendíamos»*), y de ahora en adelante, sólo pensará en poder formar un equipo a su medida.

## Carlos Bianchi:

### «Con un buen grupo es una estupidez cambiar jugadores»

El entrenador de Boca tuvo ayer su primer contacto formal con el periodismo desde que llegó a Tandil para hacer la pretemporada de cara al Clausura '99.

Tandil para realizar la pretemporada con vistas al torneo Clausura, que comenzará el 12 de febrero próximo.

Al ser consultado sobre los torneos de verano, Bianchi afirmó que *«son solamente partidos de preparación»*, y reconoció: *«En lo único que pienso es en el trabajo de todos los días»*.

Asimismo, el entrenador se mostró sorprendido ante el numeroso grupo de periodistas que se encontraba observando la práctica del equipo.

*«Es una cosa lógica que estén todos acá para informar a la gente, la prensa argentina no tuvo a los jugadores y cuerpo técnico desde hace tres semanas»,* aseveró.

El plantel profesional de Boca, que se encuentra alojado en la Posada de los Pájaros, en las afueras de Tandil, realizó ayer, en horario matutino, trabajos físicos bajos las órdenes del profesor Julio Santella.

Por la tarde, los jugadores efectuaron una práctica de fútbol en la cancha de Ferrocarril Sud.

*«Van a ser días de doble y triple turno con algunos trabajos físicos y otros técnicos»,* dijo Bianchi al explicar el cronograma de entrenamientos del equipo.

En tanto, el arquero colombiano Oscar Córdoba aseguró que con el trabajo que comenzó el equipo, *«estamos arrancar-*



El técnico Carlos Bianchi destacó la unión lograda entre sus dirigidos.

*do para repetir»,* el título ganado en el pasado torneo Apertura.

Además, Córdoba estimó que si es convocado junto a sus compatriotas Mauricio Serna y Jorge Bermúdez para integrar el seleccionado de su país en la próxima Copa América, que se jugará en Paraguay del 29 de junio al 18 de julio, Boca *«no va a tener problemas porque tiene un plantel muy numeroso»*. Hoy se sumará al plantel el volante colombiano Mauricio Serna, luego del permiso del cuerpo médico que encabezó el doctor Jorge Batista de incorporarse ese día al grupo debido a una infección intestinal.

El plantel de Boca permanecerá en Tandil hasta el 19 del corriente, cuando se trasladará a Mendoza, donde un día después se medirá con el perdedor del primer partido del triangular amistoso entre Racing e Independiente (en caso de empate entre éstos, el rival será el equipo de César Menotti).

La lista de jugadores que se encuentra en Tandil, está integrada por 16 profesionales y 13 juveniles, de los cuales 10 realizan pretemporada por primera vez.

El equipo volverá a entrenarse hoy y atenderá a los medios de prensa el próximo sábado en horario matutino.

**T**ANDIL. (Télam). - Mientras espera la llegada del colombiano Mauricio Serna, el entrenador de Boca Juniors, Carlos Bianchi, aseguró ayer que *«es una estupidez»* realizar modificaciones en el plantel, a excepción de que la institución que preside Mauricio Maeri decida vender a algunos de sus integrantes.

*«Cuándo uno tiene un buen grupo y está predispuesto a trabajar, es una estupidez cambiar jugadores; salvo si el club está necesitado de vender»,* afirmó el entrenador en su primer contacto formal con los periodistas desde que llegó a la ciudad bonaerense de Tandil.

Por otra parte, Bianchi volvió a elogiar a sus dirigidos al sostener: *«El grupo que está trabajando es muy interesante. Estoy satisfecho por haber logrado esta unión»*.

La delegación de Boca llegó el martes a

**BASQUET**

# Olimpia no tuvo chances ante Andino

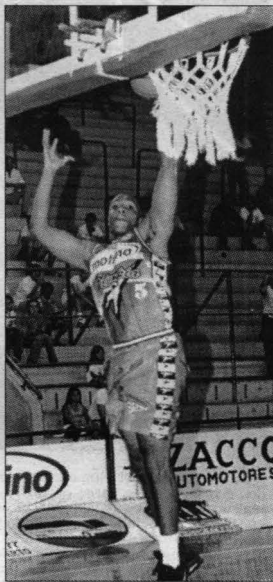


## Hubo arreglo en la NBA

*Los riojanos derrotaron 100-80 a los venadenses en el inicio de la segunda fase de la Liga Nacional de Básquetbol.*

Andino de La Rioja venció por un categórico 100-80 a Olimpia de Venado Tuerto en uno de los partidos correspondientes a la fecha inicial del Grupo A-2 de la segunda fase de la Liga Nacional de Básquetbol. El partido, que se jugó en el Estadio Polideportivo Municipal 'Carlos S. Menem' de la capital riojana, fue ganada con total justicia por los locales,

que contaron con una excelente efectividad desde todas las posiciones, ante un Olimpia que erró demasiado y que en defensa dio muchas ventajas. Solamente en el primer cuarto los de Juan José Bravo lograron imponer su juego. Allí, con un buen trabajo de Ronnie Coleman en la zona pintada y el aporte de algunos puntos desde el perímetro, Olimpia pudo dominar y mandar en el electrónico. Pero en los minutos finales de ese primer chico, un par de pelotas perdidas consecutivamente por los venadenses fueron bien aprovechadas por Andino que se retiró ganancioso 23-21. El arranque 7-2 de los locales en el segundo cuarto marcó el resto del juego. Olimpia no pudo descontar nunca más esa diferencia de siete puntos, que se fue estrizando gracias a la puntería de Oroná y Fernández desde afuera, y al buen trabajo del 'Pato' Simoni cerca del cristal. Andino ganó muy bien y Olimpia volvió



Los 21 puntos de Ronnie Coleman no le alcanzaron a Olimpia en La Rioja.

<b>Andino</b>	<b>100</b>
<b>Olimpia</b>	<b>80</b>

Andino	Ptos.	Olimpia	Ptos.
Lamas	5	Sánchez	6
Oroná	28	Móbile	17
Buchanan	3	Hedman	4
Villal	15	Coleman	21
Simoni	13	Wilson	4
Díaz	4	Ansaloni	0
Pierdominici	1	Herrmann	17
Vega	2		
Fernández	14		
Campana	0		

DT: Eduardo Armer

DT: Juan José Bravo

Parciales por cuartos: 23/21, 51/44, 75/59, 100/80.  
Arbitros: Eduardo Beilón y Aldo Ludueña.  
Estadio: Polideportivo Municipal 'Carlos S. Menem'.  
La figura: Gustavo Oroná.

**Resultados**

Grupo A-1:	
Boca Juniors	89
Obras Sanitarias	88
Ferro C.O.	73
Gimnasia	76
Estudiantes (O)	82
Pico F.C.	75
Independiente	75
Atenas	77
Grupo A-2:	
Deportivo Roca	88
Regatas	76
Peñarol	73
Estudiantes (BB)	66
<b>Andino</b>	<b>100</b>
<b>Olimpia</b>	<b>80</b>
Belgrano	77
Libertad	75

**Posiciones**

Grupo A-1:	J.	G.	P.	Pts.
Atenas	1	1	0	28
Boca Jrs	1	1	0	28
Ferro C.O.	1	1	0	27,5
Gimnasia	1	0	1	26,5
Estudiantes (O)	1	1	0	25,5
Pico F.C.	1	0	1	25
Obras Sanitarias	1	0	1	23,5
Independiente	1	0	1	23,5
Grupo A-2:	J.	G.	P.	Pts.
Peñarol	1	1	0	23,5
Atenas	1	1	0	23,5
Belgrano	1	1	0	23,5
Estudiantes (BB)	1	0	1	23
Deportivo Roca	1	1	0	22,5
Libertad	1	0	1	21
Regatas	1	0	1	19,5
Olimpia	1	0	1	17,5

**Próxima Fecha (2da.)**

Grupo A-1:	
Boca Juniors	vs. Ferro Carril Oeste
Atenas	vs. Estudiantes (O)
Obras Sanitarias	vs. Independiente
Pico F.C.	vs. Gimnasia
Grupo A-2:	
Belgrano	vs. Deportivo Roca
Estudiantes (BB)	vs. Andino
Libertad	vs. Peñarol
Olimpia	vs. Regatas (el martes 12/7, por TV)

a carecer de efectividad en los lanzamientos y recobre debajo de los canastos, errores que hicieron que en la primera fase fuese el peor equipo de la competencia.

## La Asociación de Jugadores atacó a los clubes

*En un comunicado de prensa, la AdJ responsabilizó a los clubes de la crisis que afecta a la Liga Nacional.*

organizativos y reglamentarios. Seguidamente, señala a los dirigentes y a la Asociación de Clubes (AdC) como 'absolutos responsables de todos los inconvenientes que los jugadores y la Liga Nacional sufren hoy en día'. 'El Libre Deuda no está siendo cumplimentado según lo estipulado por parte de los clubes, pero lo más grave es que la AdC ha avalado políticamente esta postura no enviando en todo el mes de diciembre los pedidos de quita de multa-pena estipulada para los clubes que no abonaron en tiempo y en forma las cuotas del Libre Deuda -realizados por la AdJ, subraya en otro pasaje. Y agrega: 'El detalle de los clubes a los cuales la AdJ le solicitó intimación del Tribunal de Disciplina, vía nota oficial con sellos de ingreso de la AdC, es el siguiente: Obras Sanitarias (intimación solicitada el 30/10/98), Gimnasia de Comodoro Rivadavia, Peñarol de Mar del Plata, Ferro Carril Oeste, Belgrano de San Nicolás, Unión Gimnástica Sokol y Newell's Old Boys', estos dos últimos del TNA. Por último, asegura que 'la AdC no tiene poder reglamentario para determinar cuáles son los clubes que deben ser intimados y cuáles no, de acuerdo con las circunstancias políticas de cada momento'. 'Deben agregarse a la lista de irregularidades los descuentos que varios jugadores han sufrido en las cesiones de derechos televisivos que los clubes les habían hecho a su favor para pagar cuotas del Libre Deuda', concluye el comunicado, tras enumerar otros 'desaciertos'.

## Holden jugará en Bolivia

El ex ala pivote de Olimpia de Venado Tuerto, el norteamericano Cornelius Holden, llegó a un acuerdo con el club Ingavi de La Paz, Bolivia, para jugar allí la próxima edición de la Liga Sudamericana de Básquetbol. Holden, que fue cortado por Olimpia por bajo rendimiento (su lugar fue ocupado por Michael Wilson), formará pareja de foráneos con Keith Nelson (ex Quilmes de Mar del Plata), en el equipo boliviano. Ingavi debutará en la Sudamericana ante el Dharma Franca de Brasil en el coliseo 'Julio Borelli' de La Paz, partido para el cual el entrenador norteamericano Gary Gaspard, dijo que el equipo está listo. Si bien la Liga comenzará en febrero, Gaspard anunció que el equipo inicial estará integrado por Marcelo Claros, Juan Manuel Quiroz, Herberto Lema, Cornelius Holden y Keith Nelson.



El ex Olimpia Cornelius Holden vestirá la camiseta de Ingavi en la Liga Sudamericana.

Un alto porcentaje de los jugadores de la Liga A de los clubes de básquetbol del país están hoy en condiciones de rescindir los contratos y reclamar (el pago) de la totalidad del dinero acordado con los dirigentes de cada entidad deportiva. Así lo denunció la Asociación de Jugadores (AdJ) de básquet mediante un comunicado que le hizo llegar a distintos medios de prensa del país, entre ellos El Informe Diario, a raíz de las promesas incumplidas que los directivos de cada institución, al igual que lo firmados en compromisos económicos que están por encima de sus posibilidades presupuestarias. Los clubes, según la AdJ, 'están atrasados en el pago de los sueldos de los jugadores en más de un mes y medio, existiendo entidades que sólo han pagado medio o un mes de contrato, cuando se ha desarrollado menos de la mitad de la competencia'. En tal sentido, en el texto se concluye que 'la Liga Nacional atraviesa en la actualidad uno de los momentos más críticos de su historia, jaqueada no sólo por problemas económicos, sino también

# El Hughes Football Club tiene nuevo director técnico

El pasado miércoles, en el marco de la cena de fin de año, la Comisión Directiva del Hughes Football Club organizó una conferencia de prensa para despedir a Sergio Leguizamón de su cargo de director técnico, y a la vez oficializar el ingreso de Gustavo Bórtoli en su lugar, quien viene actuando ininterrumpidamente en primera división desde 1982.

Jorge Bergé, presidente de la Comisión Directiva, agradeció y reconoció la tarea de quien fuera el responsable de la conducción del plantel de primera división en el último campeonato, Sergio Leguizamón, y a su vez le dio la bienvenida a Gustavo Bórtoli, destacado jugador que pasó por las filas del Hughes Football Club. A diferencia de años anteriores, el cambio de director técnico, significó en esta ocasión el comienzo de una nueva etapa y desafío para la institución, con la presentación de un plan futbolístico de trabajo a tres años.

## El balance de Leguizamón

Sergio Leguizamón no dejó de remarcar la fraternidad de los hombres del club. «Me han hecho sentir como en mi casa, pudiendo trabajar con tranquilidad durante todo el año. Luego expresé que su decisión de alejarse de la entidad estaba ligada a factores laborales y de tiempo y que su desvinculación significaba un alejamiento de la actividad deportiva, ya que no abandonaba al Hughes para pasarse a otro club, hecho que consideraría una falta de respeto luego del trato que le han dispensado aquí. Sostiene que el grupo queda en buenas manos, aunque eso no quiere decir que vaya a estar presente en todas las finales.» En su experiencia como entrenador, confesó que aprendió que no se puede dirigir renegando e insultando como lo hizo el año pasado con Cultural. Creo que en definitiva me civilizaron. Traté, como dije el primer día que llegué, de adaptarme al plantel. Es más fácil que un hombre se adapte a lo que tengo que hacer. Además, en esta vocación cada día se aprende algo nuevo. Yo aprendí y crecí al lado de los jugadores.»

## «Lo que me interesaba era sumar»

Cuando se habla de momentos críticos en el equipo, Leguizamón hace hincapié en su personalidad. «Puede ser que a veces parezca callado, pero eso no significa que dude acerca de lo que tengo que hacer. Cuando debíamos resolver algo con Carlitos (Cilleros), la decisión la tomábamos enseguida, sin dar demasiadas vueltas. Nuestra meta era empezar con un grupo y finalizar con ellos, sin necesidad de dejar a nadie en el camino porque estuviera molesto con el técnico, el presidente o el preparador. Iniciamos el trabajo con 30 y lo concluimos con 39. A pesar de las objeciones que nos hicieron, soy consciente que mi intención era sumar.»

## «La defensa no superaba los 20 años»

«Traté de seguir con el fútbol que me enseñaron ellos, porque Hughes tiene una estructura de años y siempre jugó bien a la pelota. Intenté tomar el protagonismo desde el inicio mismo de cada encuentro. Mi labor se puede observar a simple vista: la formación de una defensa completa, mérito de las inferiores, compues-



Gustavo Bórtoli, Carlos Cilleros, Mauricio Donati y Sergio Leguizamón, junto al presidente Jorge Bergé.

ta por chicos de 17, 18 y 19 años. Perfeccionar el juego en medio de un campeonato es complicado, entonces implementamos stopper, lo más sencillo para un chico de 17 años. Pero en definitiva creo que Hughes debía cumplir con los jugadores que disponía, con el juego que tenía de mitad hacia adelante y había que apoyar eso.

## El anuncio de Bergé

El presidente de la institución, Jorge Bergé, se refirió al desarrollo de la nueva temporada mencionando que «Gustavo Bórtoli conducirá la primera de Hughes y Carlitos Cilleros se desempeñará como su ayudante inmediato en primera y cuarta. Marcelo Bozzani en compañía de Mauricio Bozzani son parte de este proyecto integral de fútbol. La preparación física de las inferiores y de los arqueros será responsabilidad de Sebastián Pueyo, en tanto Javier González cumplirá idéntica misión en primera. Como encargado de relaciones públicas estará José Luis Bonetto, Juan J. Arcuri actuará en calidad de auxiliar de campo. La Escuela de Fútbol estará dirigida por Sebastián Pueyo y Marcelo Bozzani.» La actividad de pretemporada tendrá su lanzamiento el próximo sábado 9, en primera y cuarta división y el 2 de febrero, la quinta.

## Conceptos del nuevo técnico

Gustavo Bórtoli definió la llegada a su nueva posición como una decisión coyuntural. Ante la imposibilidad de la continuidad de Leguizamón y el descarte de Bozzani para seguir jugando en primera, surgió el nombre de Bórtoli. «Hace un mes atrás no imaginaba encontrarme en esta situación. Luego me reuní con Marcelo y los chicos y entre todos ideamos un proyecto general, que va desde la Escuela de Fútbol hasta primera división, con objetivos comunes en todo. En esta planificación no habrá director general, sino que las decisiones se tomarán entre todos, haciéndose cargo cada uno de la Dirección del área que le corresponde.» Luego, Bórtoli se preocupó en aclarar que por una cuestión ética, siendo un hombre de la Comisión Directiva, no cobrará un centavo por su labor de técnico. Antes de su aclaración, expresó que quiere alejar toda especulación al respecto.

## «Todos tenemos una visión parecida»...

«Creo que todos tenemos una visión pare-

cida de lo que debe ser el fútbol y lo que nos gusta. Para lograr un estilo dentro del amateurismo hay ciertas contrariedades: los chicos que están estudiando en Rosario, los que se van, los jugadores que hay que ir formando en competencia; todo esto entorpece nuestra idea de juego limpio. De todos modos haremos todo lo que esté a nuestro alcance para obtener un equilibrio. Como proyección de la temporada, Bórtoli dejó entrever, sin ánimo de presionar a nadie, considerando que los jugadores no han cambiado, que el objetivo será pelear el campeonato.» Como novedad y delatando la naturaleza del proyecto integral, el nuevo entrenador adelantó que seguramente este año los chicos que están en Rosario recibirán al preparador físico para entrenar adecuadamente. Respondiendo a nuestra inquietud sobre cuál sería la mayor ambición del proyecto integral, Bórtoli dijo «en la línea coherente que va desde la Escuela de Fútbol hasta primera división, intentamos que no se sufra el traspaso de categorías. Pretendemos que la continuidad sea el eje principal para ir agrupando cada vez mayor cantidad de valores que nazcan del club. Hughes, a pesar de los excelentes resultados alcanzados, trata de alejarse de ese fútbol de emergencia que se vio obligado a implementar y ser cada día más previsible, reconociéndose en su propio estilo.»

Por Horacio Deluca  
Chabás

## Anteproyecto para el torneo de la Liga Casildense '99

El periodista chababense Adrián Verdenelli, colaborador de El Informe Diario, ha presentado un Anteproyecto para la disputa del torneo oficial de la temporada '99 de la Primera División de la Liga Casildense de Fútbol, que a continuación detallamos en su totalidad.

**Etapas preliminar** (por única vez): para la composición de las dos zonas, jugarán encuentros clásicos en ida y vuelta. El ganador integrará la Zona A y el perdedor la Zona B. Para estos partidos se sorteará la condición de local y visitante. En caso de igualdad de puntos se definirá por tiros penales.

**Primera parte:** Divididos en dos zonas (A y B), de seis equipos cada una, jugarán todos contra todos en partido y revancha, con dos encuentros interzonales, uno en cada rueda. Los tres primeros de cada zona se clasifican para la ronda campeonato y los tres últimos pasarán a formar parte de la denominada permanencia.

En total jugarán 12 partidos. **Segunda parte:** Divididos en dos zonas de seis equipos cada. **Zona Campeonato:** integrada por los tres primeros de las zonas A y B. **Zona Permanencia:** integrada por los tres últimos de las zonas A y B. Jugarán todos contra todos a dos ruedas, con una fecha interzonal en cada una de ellas (en caso que los clásicos integren la misma zona, el interzonal se sorteará una vez finalizada la primera parte del torneo).

El equipo que haya sumado la mayor cantidad de puntos en la Zona Campeonato, finalizada todas las fechas, se consagrará campeón de la temporada. Jugarán 12 partidos.

Los dos últimos de la Zona Campeonato descenderán a la Zona B para el próximo campeonato. Los dos primeros de la Zona Permanencia ascenderán a la Zona A para el próximo año.

## Anteproyecto de 3ra. División

Acompañan a las Primeras divisiones en las respectivas zonas. **Primera etapa:** Los punteros de las dos zonas jugarán un partido en cancha neutral y el ganador será el campeón del Apertura. **Segunda parte:** Es igual a la primera parte, pero al ganador de la final se lo denominará campeón del Clausura.

## Ventajas

- a) Un sistema de campeonato permanente, permitiendo a los clubes hacer sus presupuestos para la temporada futbolística. Y no encontrarse con sorpresas en los sistemas de campeonatos aprobados por Asamblea.
- b) Todos jugarán la misma cantidad de partidos.
- c) El campeón será el que muestre mayor regularidad durante el año.
- d) Se equiparará el potencial futbolístico de los clubes.

## Desventajas

- a) Problemas en la organización si participan diez clubes o un número impar. (Cambiar el reglamento como mínimo para el torneo doce equipos y no diez).
- b) Al no jugarse por eliminación es posible que se pierdan recaudaciones importantes.

# EL ALARGUE--->

## ¿La crisis de Ronaldo fue una macumba de Roberto Carlos?

**RÍO DE JANEIRO.** (EFE).- Un ritual de 'macumba' (brujería) practicado por el lateral Roberto Carlos horas antes de la final de la pasada copa del mundo entre Francia y Brasil fue el factor decisivo que mermó el rendimiento de su compañero Ronaldo, concluye en un libro el periodista británico Wensley Clarkson.

En el libro *Ronaldinho: 21 años de genialidad y 90 minutos que afectaron al mundo*, escrito recientemente por Clarkson, el autor afirma que la estrella del Inter de Milán acusó una crisis nerviosa cuando el jugador del Real Madrid comenzó a 'hacer macumba dentro de la habitación' de la concentración del equipo brasileño en la ciudad francesa de Lesigny.

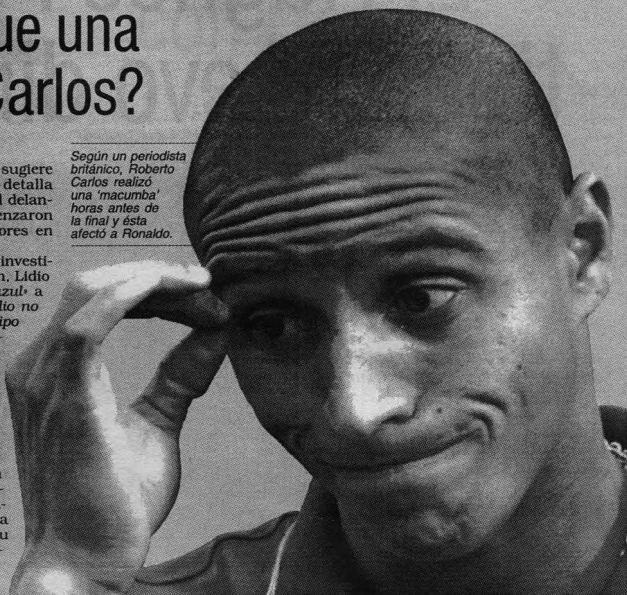
Este rito -que los simpatizantes de cultos ancestrales africanos celebran en Brasil fumando tabaco y ofrendando viandas y aves muertas a los 'orixás' (dioses negros)- influyó en el decepcionante rendimiento de Ronaldo y en la caída de la selección ante los anfitriones por 3-0, subraya Clarkson en su investigación, según publica la revista

deportiva brasileña 'Placar'. Según la información, el libro sugiere una rigurosa investigación y detalla paso a paso las dificultades del delantero en el Mundial, que comenzaron cuando se agudizaron los dolores en ambas rodillas.

Para paliar el dolor -subraya el investigador- el médico de la selección, Lidio Toledo, recetó una 'pastilla azul' a Ronaldo. 'En verdad, el remedio no pasaba de un tranquilizante del tipo Valium', agrega 'Placar' en su última edición mensual que salió ayer a la calle.

El autor del libro comete un error al citar al 'macumbero' Roberto Carlos (le llama Carlos Alberto), pero detalla que el ritual ocurrió en la habitación que compartían. Según la cronología de los hechos, tras la macumba, cuando Ronaldo dormía, le sobrevinieron las convulsiones que alarmaron a toda la delegación e hizo temer por su muerte a Edmundo, el delantero de la Fiorentina italiana.

Según un periodista británico, Roberto Carlos realizó una 'macumba' horas antes de la final y ésta afectó a Ronaldo.



## Tyson espera que su rival muera arriba del ring

**PHOENIX.** (Télam). Los medios de prensa de esta ciudad, en la cual el ex campeón de los pesados Mike Tyson entrena para su retorno a los rings, resaltaron ayer los dichos del púgil, quien dijo que espera que su rival del 16 de enero, el sudafricano Frans Botha, 'quede muerto en el ring'.

Durante el transcurso de una agitada conferencia de prensa realizada en Phoenix, Tyson señaló que aguarda poco de su oponente y sorprendió al decir: 'Iré directo contra él y espero que se quede frío, que se muera'.

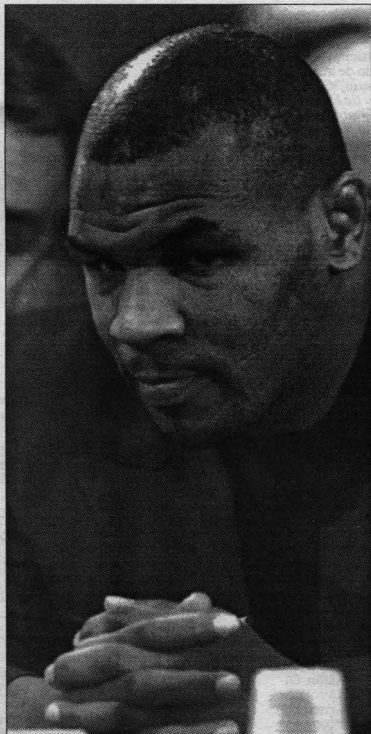
Más adelante, el boxeador neoyorquino, quien advirtió a los reporteros que no debían hacerle ninguna pregunta sobre su ex promotor Don King ni sobre los incidentes en su vida privada, insultó sin motivos a un periodista que lo inquirió sobre su admiración al ex campeón Sonny Liston.

Tyson se sintió atacado porque, hace algunos meses en una entrevista a Playboy, señaló que observar las peleas de Liston le producía 'una especie de orgasmo' ya que le causaba placer ver 'como destrozaba a sus rivales'.

La pelea del 16 de enero en el MGM de Las Vegas será la primera de Tyson desde que las autoridades del boxeo de Nevada lo rehabilitaran en agosto pasado tras haberlo suspendido en 1997 por haber mordido las orejas de Evander Holyfield.

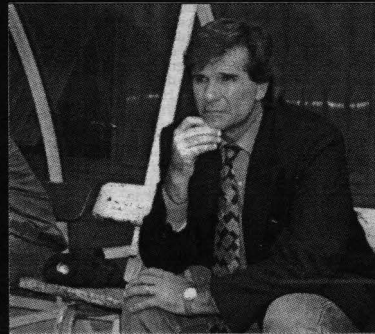
No obstante, el regreso de Tyson a los cuadriláteros podría ser corto, pues el púgil no rechazó los cargos por haber golpeado y lesionado a dos automovilistas tras un accidente de tránsito ocurrido en Maryland y enfrenta la posibilidad de ser condenada a 20 años, además de una multa de 5.000 dólares.

La sentencia se dictará a fin de enero o comienzos de febrero, momento en que también se determinará además si Tyson debe o no cumplir siete años por una condena previa por violación a 10 años, de la cual sólo cumplió tres.



'Iré directo contra él y espero que se quede frío, que se muera', dijo Tyson sobre Botha en una agitada conferencia de prensa.

## En Bolivia, la presión está



El 'Bambino' afirmó que Antelo y Etcheverry serán convocados más adelante.

**SANTA CRUZ.** (Télam/SNI). El director técnico del seleccionado boliviano de fútbol, Héctor Rodolfo Veira, intentó frenar la presión de la opinión pública e indicó ayer que el delantero Victor Hugo Antelo y el mediocampista Marco Antonio Etcheverry serán convocados 'más adelante'.

Veira pronunció estas declaraciones tras la polémica que generó la no convocatoria de Antelo, goleador máximo del campeonato de la pasada temporada y premiado por la FIFA como el segundo máximo anotador en actividad.

'Los que juegan en el exterior serán llamados posteriormente y en el caso de los dos mencionados son casi seguros titulares del equipo boliviano', señaló el 'Bambino' Veira.

Además, el entrenador anunció que la lista definitiva de jugadores que intervendrán en la Copa América Paraguay '99 se conocerá 15 días antes de viajar a la sede de la competencia.

Sobre la Copa América, Veira comentó que 'será un torneo muy interesante porque todos los seleccionados estarán con su máximo poderío y eso constituye un incentivo para los técnicos y los propios jugadores'.

'Después que Pelé y Maradona dejaron el fútbol, cada uno en su época, cualquier equipo le puede ganar a cualquiera porque dejaron de existir las diferencias en el fútbol mundial', agregó el ex entrenador de San Lorenzo, River y Boca.